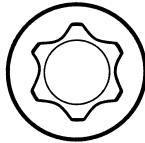
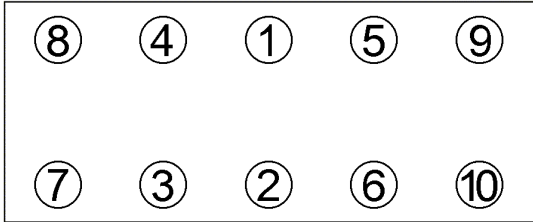


Anziehvorschrift für Zylinderkopf		525.260 passend für / suitable for adaptable à / adaptable a Renault	 Das Original	
Tightening Instructions for Cylinder Head				
Instructions de serrage pour culasse				
Prescripciones de apriete para culatas				
Schraubenkopf / Head shape Tête de vis / Cabeza de tornillo		Anziehreihenfolge/Tightening sequence/Ordre de serrage/Orden de apriete		
				
759.180 M 12 x 113				
Anziehen/ Tightening/ Serrage/ Apriete	Renault: * 30 Nm 70 Nm ● 3 min □ 20 Nm ➤ 123°	Volvo: * 30 Nm 70 Nm ● 3 min □ Pos. 1,2: 20 Nm ➤ Pos. 1,2: 123° □ Pos. 3,4: 20 Nm ➤ Pos. 3,4: 123°	□ Pos. 5,6: 20 Nm ➤ Pos. 5,6: 123° □ Pos. 7,8: 20 Nm ➤ Pos. 7,8: 123° □ Pos. 9,10: 20 Nm ➤ Pos. 9,10: 123°	
Zeichenerklärung / Explanations / Explication / Explicacion				
* ★ □ ● ➤	neue Zylinderkopf-schrauben verwenden Warmlauf (80°C) Schrauben einzeln lösen und wieder anziehen Setzzeit Drehwinkel	use new cylinder head bolts warm up time (80°C) loosen and tighten each bolt relaxation time torque angle	utiliser des vis neuves chauffage (80°C) deserrer et serrer vis par vis durée de tassement angle de serrage	emplar tornillos nuevos calentamiento (80°C) aflojar y apretar tornillo a tornillo tiempo de espera ángulo de giro
Motortyp / Engine type / Type de moteur / Tipo de motor				
Mot. F3P 1794 ccm, F3R 1998 ccm B18U B20F R 19, Clio, Laguna, Megane 440, 460, 480				
ElringKlinger AG, Max-Eyth-Str.2 72581 Dettingen / Erms. Tel. 07123/724 601			*525.260*	